



# DEN NORSKE KIRKE

Kirkerådet, Mellomkirkelig råd, Samisk kirkeråd

Protokoll

Samisk kirkeråd

Ekstraordinært møte

Tromsø

23. mai 2017

## Tilstede

Sara Ellen Anne Eira

Mikkel Eskil Mikkelsen

Margareth Ranberg

May Bente Jönsson

Olav Øygard

Kristin Mellem

## Forfall:

Siri Broch Johansen, vara Kristin Mellem

Oddvin Bientie, ingen vara

## Sekretariatet:

Risten Turi Aleksandersen

Vidar Andersen

Maria Roysdatter Steinsvik

Gerd Karin Røsæg

Møtet ble avholdt i Samisk kirkeråds lokaler. Risten Turi Aleksandersen ledet morgenbønn. Sara Ellen Anne Eira ønsket velkommen til møtet. Generalsekretær orienterte kort om noen saker i avdelingen.

Samisk kirkeråd vedtok å drøfte saker under SKR 14/17 Eventuelt, etter forslag fra Kristin Mellem:

-Synliggjøring av utfordringer med med vold i nære relasjoner, seksuelle overgrep i samiske samfunn og arbeid med støtte til kvenenes situasjon både generelt og i Den norske kirke. Sekretariatet tok med seg innspill fra rådet.

Møtet hevet 1530.

#### Muntlige orienteringer fra generalsekretær

Det ble orientert kort om følgende saker:

- Status på prosjekt koralbok til nordsamisk salmebok
- ansettelsesprosess ny samisk språkkonsulent i Samisk kirkeråd
- møte i Kirkenes Verdensråds referansegruppe for urfolk, i Manila, Tore Johnsen og Maria R. Steinsvik deltar
- utlysning av prosjektmidler samisk salmesang med frist 26. juni
- utvidet frist til påmelding til Samiske kirkedager – 28. mai
- deltagelse fra Samisk kirkeråd til Tor Singsaas' avskjedsgudstjeneste 11. juni. Leder og generalsekretær deltar.
- Bidrag på temakvelder i menigheter om seksuelle overgrep.
- Deltagelse på prøvelesning av nordsamiske bibeltekster med yngre nordsamiskspråklige, i Karasjok og Kautokeino
- Samisk konfirmantleir 2017, Storfjord 23. – 26. mars
- møte mellom Avdeling for samisk kirkeliv og Sør-Hålogalands biskop i Bodø.
- lulesamisk bibeloversettelsesseminar Drag 5.-6. mai
- leder og generalsekretær deltok på Stortingets åpne høring om forslag til opprettelse av sannhets- og forsoningskommisjon 15.5.17.

#### Saksliste

SKR 11/17 Strategiplan for samisk kirkeliv

SKR 12/17 Samisk kirkelig valg møte – øvrige funksjoner og budsjett

SKR 13/17 Forslag til nye regler for valg av menighetsråd, bispedømmeråd og Kirkemøtet

SKR 14/17 Eventuelt – Nye saker

## SKR 11/17 Strategiplan for samisk kirkeliv

---

### **Sammendrag**

Samisk kirkeråd bes komme med innspill til prioriterte fokusområder i ny plan for samisk kirkeliv. Mens evalueringen kun ser på arbeidet som har blitt gjort og ser på måloppnåelse, vil innspill til videre arbeid prege nye mål i ny strategiplan. Det vil listes opp de områdene som har hatt målsettinger i dagens strategiplan. Det er videre noen sentrale spørsmål der rådets innspill gir tydelige føringer for arbeid med ny strategiplan.

### **Vedtak**

Saken ble drøftet i møtet. Sekretariatet tok med seg momenter med seg videre.

## SKR 12/17 Samisk kirkelig valg møte – øvrige funksjoner og budsjett

---

### **Sammendrag**

Samisk kirkeråd ber sekretariatet om å gjøre de øvrige funksjoner ved Samisk kirkeråd tydelig og å utarbeide et mer detaljert budsjett ut fra vedtaket som ble gjort. Sekretariatet ser også at det er nødvendig å se på antallet delegater til valg møtet fra bispedømmene.

### **Vedtak**

1. Samisk kirkelig valg møte skal være en drøftingsarena for saker som angår samisk kirkeliv.
2. Samisk kirkeråd foreslår at bispedømmerådene i Nord- og Sør- Hålogaland gis fullmakt til å oppnevne flere delegater om det totale antallet delegater fra bispedømmet er under 10 delegater. Dette for å sikre at det minst er 10 delegater som stemmer frem bispedømmerådets samiske representant.
3. Samisk kirkeråd er enige i skissen til aktuelt budsjett for Samisk kirkelig valg møte.

## SKR 13/17 Forslag til nye regler for valg av menighetsråd, bispedømmeråd og Kirkemøtet

### **Sammendrag**

Regler for valg av menighetsråd, bispedømmeråd og Kirkeråd er under behandling. Samisk kirkeråd ser at samers plass i valgordningen også må ivaretas i henhold til vedtatte planer. Samisk kirkeråd forutsetter at samisk kirkelig valgmøte blir en del av de nye reglene for valg av menighetsråd, bispedømmeråd og Kirkemøtet, som skissert i det utsendte forslaget.

### **Vedtak**

1. Samisk kirkeråd støtter at regelverkene for valg til menighetsråd, bispedømmeråd og Kirkemøtet samordnes.
2. Samisk kirkeråd legger vekt på at et spesielt urfolks- og minoritetsvern må ligge til grunn i utviklingen av de demokratiske strukturene i Den norske kirke. Samisk kirkeråd er glade for arbeidet med et eget samisk kirkelig valgmøte i Den norske kirke.
3. Samisk kirkeråd ber om at det særskilt blir nedfelt i reglene at samisk språk skal være et likeverdig språk i valgarbeid.
4. Samisk kirkeråd ber om at det blir avsatt egne midler til bruk av samiske språk i det ordinære valget.

## **SKR 14/17 Eventuelt – nye saker**

---

Følgende spørsmål ble drøftet: Hvordan kan Samisk kirkeråd være tydelig i sin støtte til ulike utsatte grupper?

Samisk kirkeråd har diskutert følgende saker:

- Vold i nære relasjoner
- Arbeid med seksuelle overgrep
- Arbeid med støtte til kvenenes situasjon både generelt og i Den norske kirke

Det ble ikke gjort vedtak i saken.